STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 16 février 2012

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN ACCORD SUR LES REGLES D'EVALUATION QUI PROPULSERA L'ETAT DE NEW YORK AU RANG DE CHEF DE FILE NATIONAL DE LA RESPONSABILISATION DES ENSEIGNANTS

Le Gouverneur de l'État de New York M. Andrew M. Cuomo, le Commissaire à l'Education de l'Etat de New York, John King, et le Président des Enseignants Unis de l'Etat de New York, Richard C. Iannuzzi ont annoncé aujourd'hui un accord révolutionnaire sur un nouveau système d'évaluation au niveau national, qui propulsera l'Etat de New York au rang de chef de file national de la responsabilisation des enseignants pour la réussite des élèves.

L'accord apporte des orientations importantes aux districts scolaires locaux pour la mise en oeuvre d'un système d'évaluation des enseignants, basé sur de multiples mesures de la performance, notamment la réussite des élèves et des observations rigoureuses faites en classe. L'accord respecte l'engagement de l'état à mettre en place un système d'évaluation des enseignants véritable et efficace, comme condition à la subvention de 700 millions de dollars du programme fédéral de la course à la première place.

« L'accord d'aujourd'hui met en place un nouveau système révolutionnaire d'évaluation des enseignants au niveau national, qui accorde la priorité aux élèves et propulse l'Etat de New York au rang de chef de file national de la responsabilisation des enseignants pour la réussite des élèves », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Cet accord reflète exactement ce qui est nécessaire pour transformer le système éducatif public de notre état, et je suis heureux qu'en collaborant ensemble en en mettant les besoins des élèves avant la politique, nous avons pu conclure cet accord. »

Le Commissaire à l'Education de l'Etat, John B. King, Jr., a déclaré : « L'objectif est et a toujours été d'aider les élèves - leur donner toutes les chances de réussir à l'université et au cours de leur carrière. Pour y parvenir, nous avons besoin d'améliorer l'enseignement et l'apprentissage. Nous devons à nos élèves d'assurer que chaque classe est animée par un enseignant efficace et que chaque école est dirigée par un directeur efficace. Aujourd'hui, le leadership du Gouverneur et son engagement envers nos élèves nous ont aidés à franchir un pas important vers cet objectif. »

Le Président des Enseignants Unis de l'Etat de New York, Richard C. Iannuzzi, a déclaré : « Les enseignants soutiennent les normes élevées et la responsabilisation de notre profession. Nous pensons que l'accord d'aujourd'hui est une bonne chose pour les élèves et juste pour les professeurs. Il comprend deux principes que nous pensons essentiels. D'abord, un enfant est plus qu'un score d'examen normalisé. Bien qu'il faille des examens normalisés pour mesurer l'efficacité des enseignants, les examens doivent être utilisés de manière appropriée. Deuxièmement, le but des évaluations doit être d'aider tous les enseignants à améliorer et faire progresser l'excellence dans notre profession. Cet accord reconnaît ces principes clés. Il souligne également le fait qu'il est important pour les enseignants d'avoir voix au chapitre en établissant les normes de l'efficacité professionnelle et en développant les évaluations qui répondent aux besoins des communautés locales. »

Le Maire de la Ville de New York, Michael Bloomberg, a déclaré : « C'est une très bonne nouvelle pour les 1,1 million d'élèves de la Ville de New York - et cela profitera aussi aux prochaines générations d'élèves. Cela nous aidera à créer un système d'évaluation rigoureux et complet, assurant que les enseignants notés « inefficace » pourront obtenir le soutien dont ils ont besoin pour progresser - ou être écartés de la classe. Je voudrais remercier le Gouverneur pour son leadership sur cette question, ainsi que Merryl Tisch, John King et Mike Mulgrew, qui ont été au coeur de ce processus. »

Le Président de la Fédération Unie des Enseignants, Michael Mulgrew, a déclaré : « La FUE et le Gouverneur ont conclu un accord sur une procédure en appel pour les enseignants de la Ville de New York, qui comprend un élément de tierce partie, indépendante, que la FUE a recherché. La procédure en appel n'aura pas lieu, à moins et tant que le Maire Bloomberg n'aura pas négocié un accord avec la FUE pour une évaluation globale des enseignants et pour les écoles admissibles aux subventions d'amélioration scolaire (School Improvement Grants - SIGs). Je voudrais remercier le Gouverneur Cuomo et NYSUT pour leur excellent travail à trouver un terrain d'entente sur les questions au niveau de l'état qui les divisaient. Leur accord reconnaît que les élèves sont plus qu'un score d'examen. Je voudrais remercier le Gouverneur pour ses efforts à trouver une résolution similaire pour les questions qui séparent la FUE et le Maire Bloomberg. Le Chancelier Walcott a affirmé que la ville devait fermer 33 écoles SIG, en raison du manque d'accord sur les procédures en appel pour les enseignants. Cette procédure est désormais établie pour les écoles SIG. En dépit de cet accord, le Maire Bloomberg semble encore déterminé à fermer ces écoles. »

Les détails du plan sont les suivants :

Performance de l'enseignant – 60 points

En vertu de l'accord, une évaluation d'enseignant portera à 60 pour cent sur la mesure rigoureuse et reconnue au niveau national de la performance de l'enseignant. L'accord exige qu'une majorité des points de performance de l'enseignant soit basée sur les observations faites en classe par un administrateur ou un directeur d'établissement, et au moins une observation mystère sera effectuée. Les points restants seront basés sur des normes définies, notamment les observations effectuées par

des évaluateurs indépendants formés, les observations faites en classe par des pairs, l'avis des parents et des élèves relevé par les évaluateurs, et la preuve de la performance par les dossiers scolaires des élèves.

Réussite des élèves aux évaluations locales et d'Etat – 40 points

En vertu de l'accord, l'évaluation d'un enseignant sera basée à 40 pour cent sur la réussite des élèves, avec 20 pour cent aux examens d'état et 20 pour cent sur une liste de trois options d'examen, notamment les examens d'état, les évaluations de tierce partie / examens approuvés par le SED et les examens développés localement, qui seront soumis à la révision et à l'approbation du SED. Selon le plan, les districts scolaires pourront aussi utiliser les examens d'état pour établir la notation d'un enseignant à hauteur de 40 pour cent.

Système de notation

L'accord resserre significativement le système de notation, pour assurer que la réussite de l'élève et la performance de l'enseignant sont correctement pris en compte dans la notation de l'enseignant. Les enseignants ou directeurs d'établissement qui sont notés « inefficace » dans les 40 points ne pourraient pas recevoir un score de développement global.

Inefficace: 0 – 64
En développement : 65 – 74
Efficace: 75 – 90
Très efficace: 91 – 100

Attribuer une courbe des notations

L'accord établit, pour la première fois, une norme, pour les districts scolaires et les syndicats d'enseignants, de fixation de l'attribution de points ou de « courbe » des notations de l'enseignant. La courbe doit être attribuée de manière à ce qu'un enseignant puisse recevoir une des quatre notations, et le Commissaire au SED pourra rejeter les courbes insuffisamment remplies.

Révision finale du Commissaire au Département de l'Education de l'Etat (SED)

L'accord, également pour la première fois, accorde au Commissaire du SED l'autorité d'approuver ou désapprouver les plans d'évaluation locaux, jugés insuffisants. Cette mesure ajoutera de la rigueur à la procédure et assurera que les plans d'évaluation sont conformes à la loi.

Procédure en appel accélérée de la Ville de New York

L'annonce d'aujourd'hui comprend également une procédure en appel accélérée et standardisée pour le District scolaire de la Ville de New York, qui entrera en vigueur le 17 janvier 2013, si la Ville de New York et la FUE s'entendent sur un système d'évaluation global.

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
Etat de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418